



Bis 30.11. Kfz-Versicherung wechseln!

Ihr Schlüssel zum individuellen Schutz

Die Zurich Kfz-Versicherung erfüllt Ihre individuellen Wünsche durch flexible und innovative Angebote. Bausteine wie Rabattschutz und WerkstattPlus sind frei wählbar. Egal, für welches Fahrzeug Sie Versicherungsschutz benötigen, wir beraten Sie partnerschaftlich und kompetent. *Zurich HelpPoint*. Weil Sie uns wichtig sind.

Generalagentur Toni Feldhoff

Neusser Straße 87, 40219 Düsseldorf
 Telefon 0211 394699, Fax 0211 394453
 Mobil 0171 9907783, toni.feldhoff@zuerich.de



Seit 1925 bürgen wir für Qualität

FRIEDHOFSGÄRTNEREI

Theo Kleis GmbH



DAUER GRAB PFLEGE

*Grabneuanlagen • Grabpflege mit Wechselbepflanzung
 Dauergrabpflege mit Gärtnergarantie • auf dem Nord-,
 Süd-, Unterrather- und Heerdter Friedhof • Trauerfloristik (Lieferung zu allen Düsseldorfer Friedhöfen)*

Blumen in alle Welt durch Fleurop

Südfriedhof Am Südfriedhof 20 40221 Düsseldorf Telefon 0211/15 50 91 Telefax 0211/15 23 63 E-mail: KleisGmbH@aol.com	Heerdter Friedhof Schiess Straße 19 40549 Düsseldorf Telefon 0211/504 71 71 Internet: www.Grabpflege-Kleis.de
--	--




DIE BILKER STERNWARTE

ZEITSCHRIFT DER BILKER HEIMATFREUNDE Ausgabe 5 · September/Oktober 2011



125 Jahre Papierfabrik Julius Schulte Söhne

Sie lesen in dieser Ausgabe

Unsere Monatsveranstaltungen	117
Editorial	118
Neue Internetadresse.	119
125 Jahre Papierfabrik Julius Schulte Söhne	120
Pfarrkirche St. Martin in neuem Glanz	123
Bürgerinitiative Aaper Wald	124
Neuer Chefarzt am St. Martinus-Krankenhaus Düsseldorf	125
Vier linke Hände.	127
Termine Schützengesellschaft Bilker Heimatfreunde	128
Ausstehende Mitgliedsbeiträge	129
Ne wieder Wäsch jonn.	131
Unser Bilk soll schöner werden	132
Termine im Bürgerhaus Bilk	134
Die Spieloase informiert.	136
Die Mundartfreunde laden herzlich ein	137
Spender für den Verein / Spender Paten der Freude	138
Wir trauern um unsere Mitglieder.	138
Wir gratulieren.	139



Vereinslokal „Fuchs im Hofmann’s“ Benzenbergstr. 1 / Ecke Bilker Allee

Unsere Monatsveranstaltungen:

Montag, 26. September 2011

Das Hospiz des Evangelischen Krankenhauses stellt sich vor

Vortrag von Frau Dr. Susanne Hirschmüller
Der Leiterin des EVK Hospizes

Montag, 31. Oktober 2011

Das Landeskriminalamt von Nordrhein-Westfalen

vorgestellt von Wolfgang Gatzke,
Direktor des LKA NRW

Beginn: jeweils 20 Uhr

Alle Mitglieder mit ihren Angehörigen
sowie interessierte Gäste
sind herzlich willkommen.



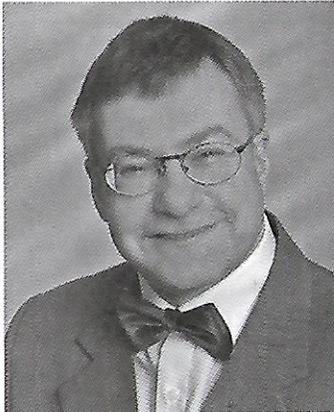
Editorial

Liebe Leserinnen und Leser
der Sternwarte,

Sie halten nun die fünfte Ausgabe dieses Jahrganges der „Bilker Sternwarte“ in Händen. In früheren Jahren wäre dieses bereits die Ausgabe Nr. 9 gewesen, aber wir haben in diesem Jahr bewusst auf eine zweimonatige Erscheinungsweise umgestellt. Vorerst – so haben wir zu Anfang des Jahres gedacht. Bei diesem „vorerst“ muss es jetzt allerdings erst einmal bleiben.

An den Gründen, die uns zu Jahresanfang zur Umstellung veranlasst haben, hat sich nämlich nichts wesentliches geändert. Es waren zwei: Erstens musste ich darauf Rücksicht nehmen, dass ich nicht in Bilk, nicht einmal in Düsseldorf, lebe und es von Wuppertal aus ziemlich schwierig ist, eine Zeitschrift für Bilk zu füllen, zumal neben dem zeitfüllenden Beruf.

Zum anderen hatte sich schon unserer vorheriger Redakteur Rolf Hackenberg darüber beklagt, dass von Seiten der Vereinsmitglieder viel zu wenig an Material oder an Vorschlägen für Themen kam. Mittlerweile wissen wir nur sehr gut: Rolf Hackenberg hatte damit recht. Ohne Texte, die im Verein entstehen, ohne Themenvorschläge, die seitens der Mitglieder bezüglich neuer Inhalte an die Redaktion gemacht werden, kann man eine Zeitschrift nicht füllen. Deswegen wird es Sie auch nicht wundern, wenn – obwohl wir nur alle zwei Monate erscheinen – auch dieses Mal nur 24 statt der üblichen 36 Seiten vorliegen werden.



Unsere Zeitschrift „Die Bilker Sternwarte“ genießt über Bilk hinaus einen guten Ruf. Und wir sind auch bestrebt, dass es dabei bleibt. Und Sie, liebe Mitgliederinnen und Mitglieder des Vereins, Sie haben ein Recht auf die Zeitschrift. Sie zahlen dafür Ihren Mitgliedsbeitrag, und so steht es auch in der Satzung. Aber manchmal reicht das nicht. Wir können keine Zeitschrift mit Beiträgen aus Bilk füllen, wenn es keine Beiträge aus Bilk gibt. Deswegen bitte ich Sie um Verständnis darum, wenn auch im kommenden Jahr 2012 die Zeitschrift auch nur alle zwei Monate erscheinen wird. Es liegt – auch – an Ihnen, dass sich das wieder ändern kann.

Aber in 2012 erscheint die Zeitschrift in einem neuen Gewand! Wir versuchen, uns im Äußeren ein wenig moderner zu geben. Und wir würden uns freuen, wenn Sie uns dann auch mitteilen möchten, ob Ihnen das neugestaltete Titelblatt gefällt.

Und wenn Sie jetzt auch einen Blick auf die letzte Seite dieser Ausgabe werfen möchten, dann fällt Ihnen unter dem Impressum auf: Wir haben eine neue Internet-Adresse. Die Seite www.bilkerheimatfreunde.de ist nicht mehr über die Adresszeile ihres Web-Browsers zu erreichen, stattdessen geben Sie bitte nun www.bilker-heimatfreunde.de ein. Der kleine Bindestrich in der Adresse ist notwendig geworden, weil wir aufgrund technischer Probleme gezwungen waren, den Anbieter des Servers zu wechseln.

In der Hoffnung, dass Ihnen auch diese wieder schmalere Ausgabe der „Bilker Sternwarte“ trotzdem zusagen wird, verbleibe ich mit freundlichem Gruß

Ihr Christian Leitzbach

www.go-bilk.de

Ihre Stadtteil-Information für Bilk

Die Bilker Heimatfreunde haben eine neue Internetadresse!

Die bisherige Adresse

„www.bilkerheimatfreunde.de“

ist über die Adresszeile Ihres Internet-Browsers nicht mehr erreichbar.

Bitte geben Sie künftig folgende Adresszeile ein:

„www.bilker-heimatfreunde.de“

Ihr Webmaster

www.kreissparkasse-duesseldorf.de

Kreissparkasse Düsseldorf.
Gut für die Region.
Gut für die Menschen.



 Kreissparkasse
Düsseldorf

Von Konzerten und Ausstellungen, von der Talentsichtung im Sport, von der Hilfe für soziale und karitative Einrichtungen bis zur Förderung von Integrationsprojekten – die Kreissparkasse Düsseldorf engagiert sich in den verschiedenen gesellschaftlichen Bereichen, um die Lebensqualität in der Region zu sichern. Als gemeinwohlorientiertes Unternehmen übernimmt die Kreissparkasse Düsseldorf soziale Verantwortung und unterstützt Angebote, die den Menschen eine Teilnahme am gesellschaftlichen Leben ermöglichen.

Düsseldorf, Kasernenstraße 69, mit Geschäftsstellen in Erkrath, Heiligenhaus, Mettmann und Wülfrath

125 Jahre Papierfabrik Julius Schulte Söhne

Von Dieter Pothmann

Am 25. Januar 1886 kündigten die Brüder Friedrich und Julius Schulte den zwischen ihnen geschlossenen Gesellschaftsvertrag, und am 17. Februar 1886 zeigte Julius Schulte seinen Geschäftspartnern an, dass er ein Geschäft zum Betriebe einer Papierfabrik errichtet habe, und dass er dasselbe unter der Firma Julius Schulte führen würde. Mit der Anlage einer Papierfabrik sei er beschäftigt. Dies war der Geburtstag der heutigen Papierfabrik Julius Schulte Söhne an der Fruchtstraße vor 125 Jahren.

Vorher, das heißt 1858, hatten die Brüder Friedrich und Julius Schulte bereits eine Papierfabrik gegründet, aus der

Julius Schulte 1886 austrat, und die – wenn auch seit Anfang der 1890er Jahre unter anderen Besitzern – bis 1911 betrieben wurde.

Damals, also 1886, bestanden außer der erwähnten Fabrik der Gebrüder Schulte zwei weitere Papierfabriken an der Düssel in Bilk: Die Papierfabrik von Gustav Eichhorn, gegründet 1865, später als Düsseldorf-Papierfabrik betrieben, und die Papierfabrik Schulte & Zinken, gegründet 1878, stillgelegt 1961 (Siehe Stadtplan von 1865).

Die Papierfabrik der Gebrüder Schulte und die Düsseldorf-Papierfabrik waren 1898 bzw. 1900 von Hugo Hermes



gekauft worden, der sie still legte, als er 1911 eine neue Fabrik im Düsseldorf-Hafen errichtet hatte.

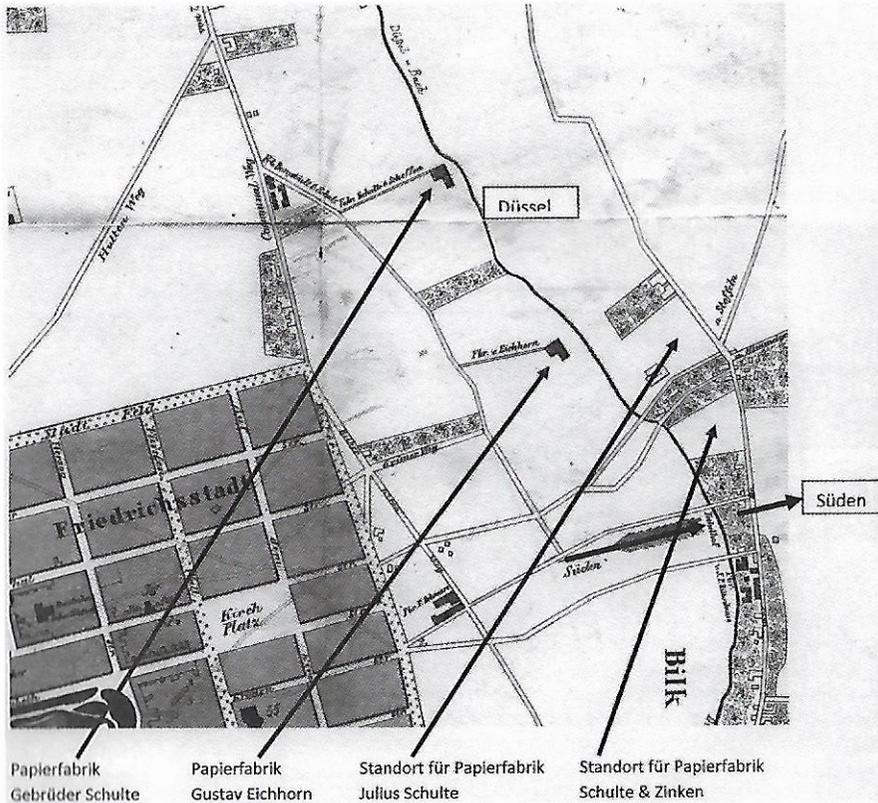
Die Papierfabriken lagen an der Düssel, damals noch im freien Feld, und erst viel später wuchs die Stadt an die nach 1911 verbliebenen Papierfabriken heran, wie ein Bild aus den 1930er Jahren zeigt (das Bild wurde im Mai 2010 in dieser Zeitschrift, in meinem Aufsatz über „Die Umgebung der Suitbertuskirche vor dem zweiten Weltkrieg“, veröffentlicht). Natürlich ergaben sich dadurch Konflikte, da eine Fabrik nun einmal Emissionen verursacht. Dies zwingt zur gegenseitigen Rücksichtnahme und die Papierfabrik zu Investitionen zum Beispiel für den Schallschutz und zur Verringerung von Gerüchen.

Wie aus vorigem Text hervorgeht, feiert die als jüngste einzig verbliebene Papierfabrik Julius Schulte Söhne in diesem Jahr ihr 125jähriges Bestehen. Sie beschäftigt jetzt etwa 100 Personen; hinzu kommen – von Jahr zu Jahr unterschiedlich – bis zu sechs Auszubildende. Produziert werden auf zwei Papiermaschinen etwas weniger als 100.000 t

Papier und Karton pro Jahr – das ist etwa 10 mal so viel wie vor 100 Jahren, ein Zeichen für die gewachsenen technischen Möglichkeiten, an denen auch die Papierfabrik Julius Schulte Söhne teil hatte.

Als Faserrohstoff dient ausschließlich Altpapier in verschiedenen Sorten. Beliefert werden Fabriken im In- und Ausland, die hieraus z.B. Papprohre oder Röllchen („Hülsen“) zum Aufwickeln von Toilettenpapier, Teppichen und dergleichen oder runde Dosen zur Verpackung körniger oder pulverförmiger Produkte herstellen. Andere der belieferten Fabriken benutzen den Karton zur Kaschierung dickerer und größerer Pappen, die dann als Buchdeckel, Spielbretter und Ähnliches verwendet werden.

Zur Herstellung von Papier oder Karton werden die Fasern zunächst in Wasser suspendiert. Diese Faseraufschwemmung wird dann auf ein Sieb gegeben, durch das ein großer Teil des Wassers läuft, und auf dem die Fasern als ein Papier-Vlies zurückbleiben. Das so entstandene Papier wird dann gepresst und auf beheizten Walzen („Trockenzylindern“) getrocknet, wozu Dampf benötigt wird.



Sibille Krulias

Podologin

im St. Martinus Krankenhaus

Gladbacher Straße 26
40219 Düsseldorf
☎ 0211/9171450

Hammer Dorfstraße 81
40221 Düsseldorf
☎ 0211/15935489



Mitglied im Zentralverband der Podologen und Fußpfleger Deutschlands e.V.

Der zur Produktion benötigte elektrische Strom sowie der Trocknungsdampf werden mittels Kraft-Wärme-Kopplungsverfahren („KWK-Verfahren“) im eigenen Kraftwerk hergestellt: Erdgas wird in einer Gasturbine verbrannt, und ein Teil der dabei gewonnenen Energie wird in Strom verwandelt. Die im heißen Abgas der Gasturbine verbliebene Wärme dient zur Erzeugung von Dampf. Dieser Dampf wird in einer Dampfturbine zur weiteren Stromerzeugung benutzt, ehe er seine Arbeit zur Trocknung des Papiers verrichtet.

Das zur Papierproduktion benötigte Wasser wird mit Frischwasser aus eige-

nen Brunnen ergänzt, im Kreislauf geführt und wieder aufbereitet. Dabei beträgt die zugesetzte Frischwassermenge 2,3 l/kg Papier und die im Kreislauf geführte Wassermenge 7,4 l/kg. Weniger als 1 l/kg werden in die städtische Kanalisation eingeleitet. Das bei der Aufbereitung des Kreislaufwassers entstehende Biogas wird im Kraftwerk zur Erzeugung von Strom und Dampf verwertet.

Aus Anlass ihres 125jährigen Bestehens veranstaltet die Papierfabrik am 9. Oktober einen „Nachmittag der offenen Tür“, zu dem die Leser der BILKER STERN-WARTE und ihre Angehörigen und Freunde herzlich willkommen sind.

Fensterbau – Innenausbau – Schreinerei

Carl Stürmann GmbH

Fringsstraße 7
40221 Düsseldorf

Tel. 0211 308039
Fax 0211 307901

www.carlstuermann.de — info@carlstuermann.de

Pfarrkirche St. Martin in neuem Glanz

Von Erich Pliszka

Pfarrer Ansgar Puff und Pfarrvikar Wolfgang Härtel können strahlen. Nach sechs langen Jahren der Umgestaltung der Pfarrkirche St. Martin, ist es nun so weit, dass mit der Weihe des neuen Altares – ebenfalls entworfen und gefertigt von der chilenischen Künstlerin Frau Maria J. Fernandez, Burg – Engelsdorf bei Aldenhoven – der Chorraum vollendet wird und das FORUM – St. Martin, die Begegnungsstätte im hinteren Teil der Kirche, eröffnet wird. Dieses freudige Ereignis wird mit einer

Festmesse mit Altarweihe

durch Joachim Kardinal Meisner

am Samstag, dem 17. September 2011 um 18:00 Uhr

in St. Martin

gefeiert.

In der darauf folgenden Woche dürfen die Bilker und hoffentlich viele Gäste sich freuen auf:

das Orgel-Wunsch-Konzert von Herrn Marcel Andreas Ober

am Mittwoch, dem 21. September 2011 um 19:30 Uhr

in der Kirche St. Martin

und

die konzertante Aufführung der *Messa di Gloria* von Giacomo Puccini
und dem *Te Deum* von Georges Bizet,

mit Chören unter der Leitung von Herrn Marcel Andreas Ober,

am Sonntag, dem 25. September 2011 um 17:00 Uhr.

GLAS Seit
über
130 Jahren
HERTEL
KUNSTGLASEREI

Spiegel · Sandstrahlmattierung · Schaufenster
Tischplatten · Facetten · Ganzglastüren
Vitrinenbau · Bilderglas · Butzenverglasung
Sicherheitsglas · Bleiverglasung
Glasschleiferei · Messingverglasung · Isolierglas

... an der Bilker Kirche

Reparatur-Schnelldienst ☎ 0211-30 74 94

Benzenbergstr. 35 · 40219 Düsseldorf · Fax 0211-3983771

Liebe Freunde und Helfer der „Bürgerinitiative Aaper Wald“!

Wir, Gisela und Dr. Wolfgang Gruß sowie Elke Behrning für die „Bürgerinitiative Aaper Wald“, möchten uns recht herzlich bei Ihnen für die wunderbare Unterstützung unserer gemeinsamen „Sache“ bedanken.

Ohne diese Unterstützung wäre es nicht möglich gewesen, die Unterschriften zusammenzutragen und damit ein politisches Gewicht der Düsseldorfer Bürgerinnen und Bürger sowie der angrenzenden Städte und Gemeinde zu entwickeln, das dazu geführt hat, dass der Bund das Gelände vorerst nicht verkauft.

Ein Erfolg von uns allen!

Wie gesagt: „vorerst!!!“ Dies macht uns skeptisch! Denn der Bund kann es ja ohne Weiteres später doch wieder verkaufen wollen!

Liebe Freunde und Helfer! Unsere Arbeit ist also noch nicht beendet.

Die „Bürgerinitiative Aaper Wald“ bleibt bestehen und macht weiter.

In Absprache mit dem Rechtsamt bleibt das Bürgerbegehren in seiner Zielsetzung bestehen und auch die Unterschriftenaktion läuft weiter für den Fall, dass der Bund sich früher oder später anders entscheiden sollte.

Dies bezieht sich vor allen Dingen auch auf die bereits gesammelten Unterschriften. Bei Bestehenbleiben unserer Bürgerinitiative behalten die bereits gesammelten Unterschriften ihre Gültigkeit (sofern sie die rechtlichen Voraussetzungen dann noch erfüllen z. B. hinsichtlich Wohnsitz, Wahlrecht usw.). Sie können dann für den Fall der Fälle sofort wieder zur Verfügung stehen.

Wir bleiben mit den entsprechenden Stellen – Politik, Verwaltung, Ämter – in Kontakt und benötigen sicherlich auch weiterhin Unterstützung!

Mit bürgerlichen Grüßen

gez. Elke Behrning

gez. Gisela Gruß

gez. Dr. Wolfgang Gruß

SEIT 1929

Paul Wolf GEBH

GARTENBAU UND FRIEDHOFSGÄRTNEREI

GRABGESTALTUNG

GRABPFLEGE – DAUERGRABPFLEGE

BLUMEN – KRÄNZE – DEKORATIONEN

40223 Düsseldorf · IM DAHLACKER 39a und
BLUMENHALLE Am Südfriedhof 18c – Haupteingang –

Telefon **0211/330793** · Fax **0211/334405**



Überprüfter Fachbetrieb
Friedhofsgärtnerei

Neuer Chefarzt am St. Martinus-Krankenhaus Düsseldorf

Dr. Martin Medve übernimmt Innere Medizin an Bilker Klinik

Das St. Martinus-Krankenhaus Düsseldorf in Bilk hat einen neuen Chefarzt: Dr. Martin Medve hat die Leitung der Fachabteilung für Innere Medizin übernommen. „Wir freuen uns sehr, mit Dr. Medve einen hervorragenden Arzt für unsere Klinik gewonnen zu haben, der außerdem aus Düsseldorf stammt, die Menschen der Region kennt und hier sehr stark vernetzt ist“, sagte Manfred W. Kallenbach, der kaufmännische Direktor des St. Martinus-Krankenhauses.

Dr. Medve ist Facharzt für Innere Medizin und Gastronenterologie und kennt seine neue Wirkungsstätte gut: Vor einigen Jahren hatte er hier schon einmal als Assistenzarzt gearbeitet. „Es ist mir eine Riesenerfreude, ans St. Martinus-Krankenhaus zurückzukehren“, sagt der 44-Jährige. Hier will Dr. Medve insbesondere die so genannte interventionelle Endoskopie weiter forcieren: Die Diagnostik und Behandlung von Krankheiten des Bauchraumes. Dazu zählen beispielsweise die Entfernung von Gallensteinen, das Abtragen von Polypen oder das Einsetzen von Stent-Implantaten. Wichtig ist Dr. Medve dabei, durch Gespräche aufzuklären und Vertrauen zu schaffen. „Ich sehe den Patienten als Partner, der bei



allen Entscheidungen mit einbezogen wird“, erklärt der neue Chefarzt.

Dr. Martin Medve ist in Düsseldorf aufgewachsen und hat hier bereits an verschiedenen Kliniken in verantwortlichen Positionen gearbeitet – u.a. auch in der Behandlung von Tumorerkrankungen und beim Aufbau von Darmzentren. Dr. Medve ist verheiratet, hat drei Kinder und lebt mit seiner Familie im Stadtteil Stockum.



Düsseldorfer Handwerksbäcker
seit 40 Jahren

Friedenstraße 56
40219 Düsseldorf

Telefon 02 11 / 30 68 15

Wir beraten Sie gerne!



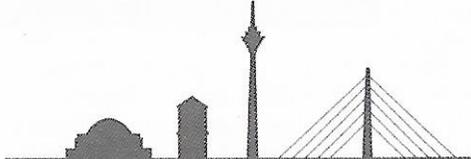
APOTHEKE ST. MARTIN
 Franz-Josef Cüppers
 Lorettostraße 19 · 40219 Düsseldorf
 Telefon 0211/393152 · Telefax 0211/3983189

Unsere Internetadresse:
apotheker-st-martin.de
 Dort erfahren Sie alles, lassen Sie sich überraschen!

Montag-Freitag: 8.30-18.30 Uhr durchgehend · Samstag: 8.30-13 Uhr



FISCHER-STURM
 I M M O B I L I E N
 GmbH & Co. KG



Das makeln wir schon

- MEHRFAMILIENHÄUSER
- EINFAMILIENHÄUSER
- EIGENTUMSWOHNUNGEN
- VERMIETUNGSSERVICE
- VERBANDSGEPRÜFTE BEWERTUNG

0211-60 10 10 60

Bastionstraße 12 · Fax 60 10 10 70 · info@fischer-sturm-immobilien.de · www.fischer-sturm.de

BLUMEN KRAH



Inh. Kerstin und Lutz Krah

Martinstraße 6
40223 Düsseldorf
Telefon 0211-30 41 41

Floristik · Keramik
Grabpflege und
Gestaltung

Ein neues Stück in der Komödie an der Steinstraße

Vier linke Hände

Eine Komödie von Pierre Chesnot

Wenn zwei Menschen zwei linke Hände haben, macht das „vier linke Hände“. Dabei ist mit den Händen der beiden Hauptpersonen eigentlich alles in Ordnung - Schwierigkeiten haben sie nur, Herz und Verstand in Einklang zu bringen.

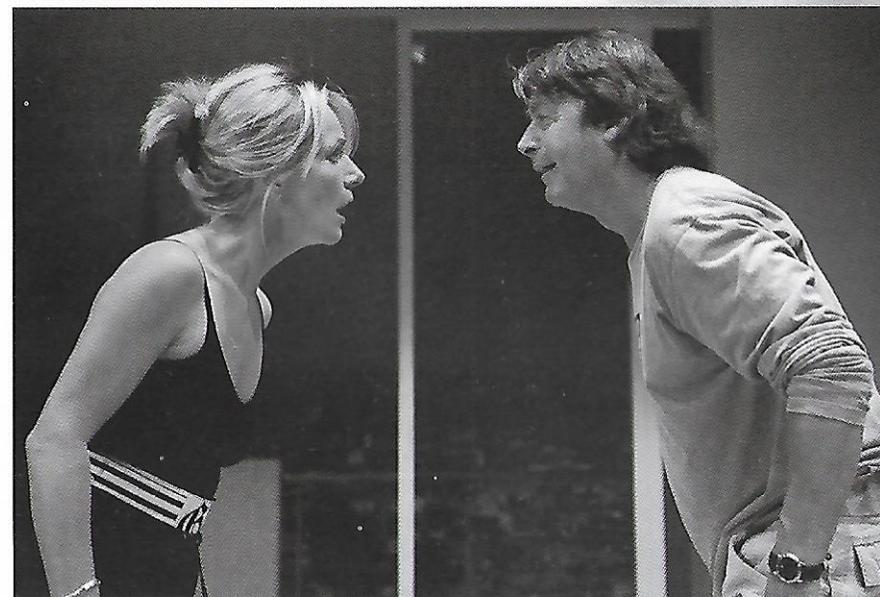
An ihrem Geburtstag will Sophie ihrem tristen Dasein in einer gefüllten Badewanne mit Hilfe einer Überdosis Schlaftabletten ein Ende setzen. Doch der Plan misslingt gründlich! Das Badewasser läuft über und überschwemmt die Wohnung des unter ihr lebenden Jungesellen Bertrand.

Was darauf folgt, ist ein amüsanter Schlagabtausch zweier Menschen, die nicht miteinander, aber auch nicht ohne einander leben können. In jedem Fall ist bei diesem Kampf der Geschlechter Lachen garantiert. Zwei Rollen wie gemacht für Herbert Herrmann und Nora von Collande.

Es spielen Herbert Herrmann und Nora von Collande unter der Regie von Herbert Herrmann.



Herbert Herrmann und Nora von Collande



Fotos: Thomas Grünholz

Schützengesellschaft Bilker Heimatfreunde

Schützentermine für September 2011:

Monatsversammlung

Montag, 5. September 2011 um 19.30 Uhr
im Lokal Försterhaus, Stoffeler Damm (1. Montag)

Königstour

Freitag, 09. September bis Sonntag, 11. September 2011

Übungsschießen

Montag, 19. September 2011 um 19.00 Uhr
in der „Goldenen Mösch“

Regimentskrönungsball

Samstag, 24. September 2011 um 19.30 Uhr
Galazelt auf dem Festplatz Ubierstr.

Frühschoppen mit Unterhaltung und Musik

Sonntag, 25. September 2011 ab 11.00 Uhr
Festplatz Ubierstr.

Schützentermine für Oktober 2011:

Monatsversammlung

Montag, 10. Oktober 2011 um 19.30 Uhr
im Lokal Försterhaus, Stoffeler Damm
sowie Quartalstreffen der Damen

Kompaniekrönungsball

Samstag, 15. Oktober 2011 um 19.30 Uhr
im Haus Gantenberg

Übungsschießen

Montag, 17. Oktober 2011 um 19.00 Uhr
in der „Goldenen Mösch“

Ausstehende Mitgliedsbeiträge

Geld fehlt für Vereinsaktivitäten

Das Jahr 2010 existiert schon lange nicht mehr. Die Vereinskasse verzeichnet aber leider immer noch ausstehende Mitgliedsbeiträge, die dem Vorstand für die Durchführung der verschiedenen Aufgaben fehlen.

Daher noch einmal die Bitte an alle Mitglieder, die vergessen haben, ihren Mitgliedsbeitrag zu zahlen, dies baldmöglichst zu erledigen.

Entweder per Überweisung (**Konto Nr. 0411807800 – BLZ 300 800 00 – bei der Commerzbank, Düsseldorf**) oder auch gerne bar beim nächsten Veranstaltungabend bei unserem Schatzmeister.

Dies gilt im übertragenen Sinne natürlich auch für das Kalenderjahr 2011, denn da fallen die Kosten für unser Archiv und unsere Vereinszeitschrift, sowie unsere vielen Aktivitäten auch wieder mit dem Jahresbeginn an.

Auch hier unsere Bitte überweisen Sie Ihren Mitgliedsbeitrag oder zahlen Sie bar wie oben aufgezeigt.

Danke



BESTATTUNGEN
Scheuivens

Wir helfen Ihnen zu jeder Zeit
in unseren Beratungsbüros

- Bilk: Witzelstraße 16
- Benrath: Paulistraße 20
- Eller: Gumbertstraße 141
- Flingern: Bruchstraße 49
- Gerresheim: Benderstraße 25
- Vennhausen: Gubener Straße 1
oder in Ihrer Wohnung.

Ein Anruf erspart Ihnen alle Wege.

Tag- und Nachruf **21 10 14**

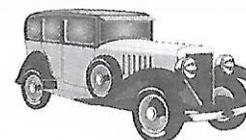
Wir nehmen keine Nacht-, Sonn-
oder Feiertagsaufschläge!

Eigener Aufbahrungsraum!

Wir helfen seit 1968

*Wir bitten die Leser
der BILKER STERNWARTE,
die Produkte
und Leistungen
unserer Inserenten bevorzugt
zu berücksichtigen!*

KARL WEISHEIM & SOHN AUTO-REPARATUREN ALLER ART · INSPEKTIONEN



- Beseitigung von Unfallschäden
- TÜV + AU im Hause
- Bremsenprüfstand
- Einbau von Autoglasscheiben,
Anlasser, Lichtmaschinen, Batterien, Radio

40217 DÜSSELDORF · Kronenstraße 57
Telefon + Fax (02 11) 31 51 51 · Privat: Neuss (0 21 31) 46 49 82
Mobil: (0173) 71 10 623

Unser Bilk soll schöner werden!

Von Rene Krombholz

Blumenkübel, in allen Farben blühend, beleben und begrünen sie den Bilk-er Stadtteil.

Waren im vergangenen Jahr ins Leben gerufenen Vorhaben, knapp 30 Anlieger beteiligt, konnte man dieses Jahr über 60 bestellte Blumenkübel verzeichnen.

Finanziert wird diese Verschönerung zu gleichen Anteilen von der Bezirksverwaltung, der Initiative Pro Düsseldorf (gehört zum Gartenamt der Stadt Düsseldorf) und den jeweiligen Geschäftsleuten.

Auch die Baumscheiben im oberen Segment der Bilk-er Allee wurden gesäubert und mit zartem Steingewächs bepflanzt, der Eingang des Floraparks neu gestaltet und zur Bilk-er Allee geöffnet.

Jetzt, nach ca. zehn Wochen, sieht manches nicht mehr so toll aus. Einige Kübel sehen sehr trocken und beschädigt



Die kleinen Gewächse werden vernichtet bevor sie sich überhaupt entwickeln können.

In einigen begrünten Baumscheiben (Kronprinzenstrasse) liegen und stehen seit Monaten Fahrräder, die Gräser und Büsche wachsen schon darüber hinweg und durch die Räder hindurch Abfallplatz!

Der Eingang des Floraparks war bereits nach kurzer Zeit beschmiert und verschandelt. Hier einige Bilder,

aus. Da werden Pflanzen abgerissen, Bäumchen abgebrochen oder die Kübel als Ablagen von leeren Bier- und Schnapsflaschen benutzt.

Auf den Baumscheiben, genauer auf den zart wachsenden Pflanzen, stehen Fahrräder oder sie werden als Hundekotplatz benutzt.

wie sie leider alltäglich sind.

Liebe Bilk-er oder auch Gäste in unserem Stadtteil: Das sind auch Euere Steuergelder die hier zur Verschönerung unseres Wohnviertels ausgegeben werden, wir alle gemeinsam können daran arbeiten unser Viertel zu verschönern, also fangen wir an!

WORLD TRANSPORT SERVICE

Es ist alles eine Angelegenheit der Sorgfalt

Bodo Broix
Geschäftsführer
Hermann-Klammt-Str. 3 · 41460 Neuss
Tel. 02131-52735-0 · Fax 02131-52735-25

FreeCall: 0800-0527350

Mitglied der Germana-Kompanie www.world-transport-service.de
info@world-transport-service.de

- Überseemzüge
- Europazüge
- Inlandzüge
- Bürozüge
- Planung
- Lagerung

IN DER STEINSTRASSE
Komödie
DÜSSELDORF

07.09. -
28.10.2011

VIER LINKE HÄNDE

Komödie von Pierre Chesnot

Herbert Herrmann und Nora von Collande

Regie: Herbert Herrmann
Co-Regie: Martin Woelffer
Bühne: Anja Wegener
Kostüme: Herbert Herrmann / Nora von Collande

Vorverkauf: Theaterkasse, Steinstr. 23, 40210 Düsseldorf; Tel: 0211 / 13 37 07
Vorstellungsbeginn: Di - Fr 20:00 Uhr, Sa 17:00 Uhr und 20:00 Uhr, So 18:00 Uhr
Internet: www.komoedie-steinstrasse.de; eMail: info@komoedie-steinstrasse.de

Termine im Bürgerhaus Bilk (Salzmannbau)

Termine im September und Oktober 2011

„Salsa Tanzparty“ mit Salsa flow

Am Freitag, 9. September, und am Freitag, 14. Oktober, findet im Bürgerhaus Bilk von 20.00 - 24.00 Uhr jeweils eine „Salsa-Tanzparty“ unter Leitung von Georges Bouazo und Anna Braun statt. Alle, die Freude an Salsa Musik und am Tanzen haben, sind herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei. Weitere Informationen unter Telefon 0211 - 580 93 45 im Bürgerhaus oder www.salsa-flow.de.

„Tango - Salon“

Am Samstag, 10. September findet im Bürgerhaus Bilk von 19.00 - 24.00 Uhr wieder der beliebte „Tango - Salon“ im Salzmannbau statt. Unter Anleitung von Tanzlehrer Erwin Neander können Singles und Paare Tango - Argentino tanzen, tanzen lernen und neue Freunde finden. Tango Argentino - Schritt für Schritt erlernen. Tanzlehrer Erwin Neander erklärt die wichtigsten Grundschritte und einfache Figuren. Das Erlernete kann danach direkt im Tango Salon auf dem Tanzparkett ausprobiert werden.

Jung und Alt, Anfänger und fortgeschrittene Tänzer sind herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei.

„Kindersachenbörse“

Das Bürgerhaus Bilk und die AGB e.V. veranstalten am **Sonntag, 11. September, und am Sonntag, 10. Oktober,** jeweils von 10.00 - 14.00 Uhr eine Kindersachenbörse im Salzmannbau. In gemütlicher Atmosphäre kann man in Ruhe stöbern, plauschen und gut erhaltene Kinderbekleidung und Spielzeug von privaten Anbietern erwerben. Eine Cafeteria sorgt für das leibliche Wohl.

„Malkurs“

Von Mittwoch, den 21. September bis zum 7. Dezember wird im Bürgerhaus Bilk wieder ein neuer Kurs zu Acryl- und Aquarellmalerei angeboten. Der Kurs findet an 10 Terminen immer mittwochs von 18.00 - 20.00 Uhr statt, die Leitung hat Frau Ute Sweekhorst. Die Kosten betragen 40 Euro. Anfänger und fortgeschrittenen Freizeitkünstler können in ruhiger, entspannter Atmosphäre neue Techniken und Materialien kennen lernen. Darüber hinaus bietet Malen einen guten Ausgleich zu Stress und Hektik in Beruf und Alltag. Für diesen Malkurs gibt es noch einige freie Plätze!

„AfterWorkDanceParty“

Am Donnerstag, 29. September, und am Donnerstag, 27. Oktober, findet im Bürgerhaus Bilk von 18.00 - 22.00 Uhr jeweils eine AfterWorkDanceParty statt. Come together - tanzen, relaxen und neue Freunde finden. Unter Anleitung können Singles und Paare verschiedene Tänze tanzen und erlernen. Tanzlehrer Erwin Neander erklärt die wichtigsten Grundschritte und einfache Figuren, danach kann das neu Erlernete direkt während der DanceParty ausprobiert werden. Vom Anfänger bis zum fortgeschrittenen Tänzer sind alle herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei.

Termine im Bürgerhaus Bilk (Salzmannbau)

„Familienfrühstück“

Am Sonntag, den 2. Oktober veranstalten das Bürgerhaus Bilk und die AGB e.V. ab 10.30 Uhr das beliebte Familienfrühstück im Salzmannbau. Neben einem reichhaltigen Buffet, gibt es wie immer ein kleines Konzert. Familien mit Kindern sind herzlich willkommen, Kinderstühle und Spielmöglichkeiten sind vorhanden. Der Eintritt beträgt für Erwachsene 5 Euro und für Kinder ab 8 Jahre 2,50 Euro. Weitere Informationen und Reservierung von Plätzen montags bis freitags unter Telefon 0211 - 5809345.

Konzert „Che Tango“ und Tango tanzen

Am Samstag, 8. Oktober, von 19 - 24 Uhr findet im Bürgerhaus Bilk ein außergewöhnliches Tango Konzert statt. Mitreißend und vielschichtig präsentiert das Trio „Che Tango“ sein Programm aus Tangos, Milongas und Walzern. Die ungewöhnliche Besetzung Gesang, Akkordeon und Violoncello verleiht der Musik ein neues Gesicht, mal turbulent, mal sinnlich gibt das Trio (Alöna Itkis, Lena Grosman, Susanne Ostermann) den Emotionen der Tänzer und Zuhörer einen Raum aus Klang.

Unter Anleitung von Tanzlehrer Erwin Neander können Singles und Paare außerdem Tango - Argentino tanzen und lernen. Tanzlehrer Erwin Neander erklärt die wichtigsten Grundschritte und einfache Figuren.

Der Eintritt beträgt 8 Euro. Kartenreservierungen an der Infothek im Bürgerhaus unter Telefon 0211 - 580 93 45.

„Schach - Treff“

Wer Interesse hat, sich mit netten Leuten in ruhiger Atmosphäre zu einer Partie Schach zu treffen, der sollte **mittwochs von 18.00 - 21.00 Uhr** ins Bürgerhaus Bilk (Salzmannbau), Himmelgeister Straße 107 h kommen. Dort beim Schachtreff in der 1. Etage im Raum 107 sind Anfänger und fortgeschrittenen Schachspieler gleichermaßen willkommen, die Teilnahme ist kostenlos.

FIGARO

Beratungs - Gutschein

Wert 15,- Euro

Sie suchen einen neuen Friseur?

Sie sind nicht mehr zufrieden mit Ihrer Frisur?

Dann kommen Sie zu uns!

Gegen Vorlage dieses Gutscheins erhalten Sie eine umfassende und persönliche Beratung. Damit wir ausreichend Zeit (ca 15 Minuten) und eine/n passenden Berater/in anbieten können, bitten wir um vorherige Terminabsprache unter ☎ 0211 80 80 52

Bilker Allee 74 - 40219 Düsseldorf - ☎ 0211 80 80 52 www.figaro-hair.de facebook: figaro bilk

Die „Spieloase“ informiert

Am **Mittwoch 21. 9. 2011** führt der Vorstand von 16.00-18.00 Uhr vor der Einrichtung Brunnenstr. 65 eine Befragung im Rahmen der DM-Aktion „Ideen Initiative Zukunft“ durch. Die Passanten können ihre Ideen über die Zukunft des Auto-Becker-Geländes mit Einbeziehung der Spieloase äußern. Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage www.spieloase-bilk.de

Am **Freitag, 30. 9. 2011** kann in der Spieloase wieder von 15.00-18.00 Uhr mit Heike Walter getöpft werden. Alt und Jung haben hier die Möglichkeit kreativ mit Ton zu experimentieren. Die Teilnahme ist für Kinder kostenlos, Erwachsene bezahlen 3,00 Euro.

Am **Sonntag, 2. 10. 2011** kann jeder, der nicht alleine frühstücken möchte, sich in der Spieloase um 10.30 Uhr zum Sonntagsfrühstück treffen. Zum Thema Erntedank gibt es zusätzlich einige Leckereien! Erwachsene bezahlen 3 Euro, Kinder 1,50 Euro.

WERU

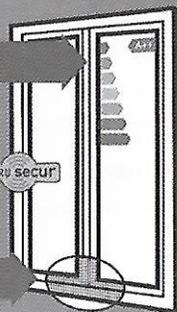
Fenster und Türen fürs Leben

NEU

sparsam

sicher

stabil



**Das Hochleistungsfenster
der Zukunft! Weru-Thermico**

**weniger Heizkosten
mehr Sicherheit
mehr Tageslicht**

Franke & Borucki GmbH

Markisen + Vordächer

Fürstenwall 61
40219 Düsseldorf
Telefon (02 11) 306088
Telefax (02 11) 393764



Fa. Erich Rehfeld

Inh. Joachim Rehfeld

SANITÄR- + HEIZUNGSTECHNIK
NEUANLAGEN - REPARATUREN - KUNDENDIENST

D Ü S S E L D O R F
AM STAATSFORST 6
TELEFON: 74 23 89
MOBIL: 0172/2086658

Betrieb: Erttstraße 7/9 (Hofgebäude)

Die Mundartfreunde Düsseldorf 1969 e.V.

laden herzlich ein:

Donnerstag, 22. September 2011, 20.00 Uhr

- Mundart trifft Musik -

St. Andreas-Kirche, Andreas Straße 27, Düsseldorf-Altstadt

Düsseldorfer Mundartautoren lesen geistliche Texte
musikalisch umrahmt vom Orchester ARDO
(24 Kirchenmusiker aus Köln)

Eine Veranstaltung der Hans-Müller-Schlösser-Akademie,
Scholl für Düsseldorfer Platt.
Gestaltung: Engelbert Oxenfort

Sonntag, 25. September 2011, 10.30 Uhr

Mer senge on bäde op Platt!
Gottesdienst in Düsseldorfer Mundart

Lambertus-Basilika, Stiftsplatz, Düsseldorf-Altstadt
Predigt: Stadtdechant, Domkapitular Msgr. Rolf Steinhäuser

Die musikalische Gestaltung übernimmt der **Knabenchor Hösel**
unter der Leitung von Toralf Hildebrandt

Donnerstag, 20. Oktober 2011, 19.30 Uhr

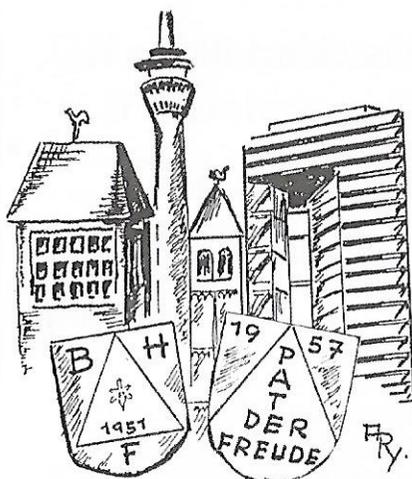
im Schlösser Quartier Bohème, Henkel-Saal, Ratinger Straße 25

Großer mundartlicher Abend:

„Mer spreche Platt“ medde en de Retematäng“
(in Verbindung mit der Brauerei Schlösser)

Düsseldorfer Geschichten und Anekdoten
mit der Hans-Müller-Schlösser-Akademie,

„Scholl für Düsseldorfer Platt“
und den Mundartfreunden 1969 e.V.
Viele Mitwirkende aus dem Düsseldorfer Brauchtum



Spender Verein und Paten der Freude

Dr. Bernhard Piltz
 Berndt Habrock
 Margot Müller
 Anneliese Dallmann
 Friedhelm Kronshage
 Heinrich Andree
 Pfarrer Paul-Ludwig Spies
 Heinz Worbs
 Horst Esser
 Manfred Lange
 Marianne Demuth
 Helmut Tews
 Friedrich Strucks
 Petra Janiszewski

Wir trauern um unsere Mitglieder

Dr. med. Max Schulte-Goebel
 † 16.7.2011
 Hildegard Peuler
 † 8.8.2011



Pelikan-Apotheke

gegr. 1891

Dr. Dorothee Knell
 Martinstraße 4
 40223 Düsseldorf
 Telefon 0211 - 39 14 14
 Telefax 0211 - 39 14 04
 www.pelikanapotheke.com

Zu ihrem Geburtstag im September gratulieren wir herzlich unseren Heimatfreunden

Margot Müller	05.09.	75	Mario Tranti	12.09.	71
Irmgard Böhner	10.09.	75	Michaela Herter	13.09.	53
Helmut Tews	20.09.	80	Tanja Forster	13.09.	43
Klaus Stolzenberg	21.09.	55	Ingrid Pliszka	14.09.	67
Jochen Huland	27.09.	65	Josef Helbig	15.09.	61
Toni Feldhoff	28.09.	65	Angela Schrepper-Müller	15.09.	46
			Sebastian Fuchs	16.09.	34
Willi Küpper	01.09.	72	Stefan Weber	17.09.	69
Betina Grote	01.09.	58	Manfred Mattes	18.09.	72
Klaus Egbers	04.09.	74	Monika Fischer-Sturm	19.09.	71
Gisela Hülsewede	06.09.	72	Wolfgang Füger	20.09.	72
Gregor Simon	07.09.	79	Franz-Josef Cüppers	22.09.	64
Dr. Heinrich-Theodor Kleist	10.09.	63	Dr. Dorothee Knell	23.09.	48
Wilhelm van de Meer	10.09.	69	Helmut Smeets	28.09.	87
Friedhelm Schulz	10.09.	82	Erika Mannhaupt	29.09.	72
Anneliese Hutterer	12.09.	76	Dr. med. Detlef Prommer	29.09.	48
Ralf Klein	12.09.	44			



FERBER BESTATTUNGEN

Lorettostraße 58
 Aachener Straße 206
 Düsseldorf

Tel: 0211 39 26 74
 Fax.: 0211 99 444 24

info@ferber-bestattungen.de



Sich beizeiten kümmern.

Patientenverfügungen und Bestattungsvorsorgeordner können bei uns abgeholt werden.

*Zu ihrem Geburtstag im Oktober
gratulieren wir herzlich
unseren Heimatfreunden*

Gisela Möhle	02.10.	65	Gundel Spinrad	12.10.	71
Wilhelm Hartmann	07.10.	75	Walter Seyl	14.10.	84
Wilhelm Lehzen	09.10.	90	Heribert Helm	14.10.	72
Christel Enchelmaier	29.10.	75	Johanna Piel	15.10.	78
Günter Nendza	30.10.	60	Dr. Klaus Kamin	16.10.	83
			Ursula Steuber	18.10.	66
Rolf-Jürgen Bräer	04.10.	59	Ulrich Ueberacher	18.10.	56
Ursula Schrepper	04.10.	74	Josef Schmitz	20.10.	78
Ernie Pasch	04.10.	62	Rosemarie Arntz	22.10.	68
Kurt Kirschbaum	04.10.	69	Karl-Friedrich Herkenrath	25.10.	74
Marianne Demuth	06.10.	76	Lutz Wiatrowski	25.10.	46
Peter Dreide	06.10.	78	Ferdi Boeckem	28.10.	77
Heinz Schwaab	07.10.	77	Hans-Werner Schaub	29.10.	47
Wilfried Oehmen	09.10.	74	Ingeborg Bous-Schiffers	30.10.	87
Stefan Bender	10.10.	78	Helmut Wilde	31.10.	79
Karl-Hubert Feldhoff	11.10.	72	Karl-Fr. Harnischmacher	31.10.	67
Uwe Hertel	11.10.	53	Michael von Locquinghien	31.10.	56

KARSTEN BECKER · BAU- UND MÖBELSCHREINEREI



- EINBAUSCHRÄNKE
- KUNSTSTOFF- UND HOLZFENSTER
- TÜREN
- MÖBELBAU
- DACHBODENAUSBAU
- HOLZ IM AUSSENBEREICH
- REPARATUREN
- BÖDEN UND DECKEN

Karsten Becker · Schreinermeister · Merowingerstr. 106 · 40225 Düsseldorf
Tel. 0211-33 67 94-26 · Fax 0211-33 67 94 27 · Mobil 0174 31 64 649
E-Mail: info@tischlerei-karsten-becker.de · www.tischlerei-karsten-becker.de

DIE BILKER STERNWARTE

Herausgeber: Heimatverein Bilker Heimatfreunde e.V. – Präsident Erich Pliszka
Neusser Straße 44, 40219 Düsseldorf, Telefon 02 11 / 39 15 64, E-mail: erich.pliszka@arcor.de

Redaktion „Die Bilker Sternwarte“ / Webmaster: Dr. Christian Leitzbach
Nelkenstraße 29, 42288 Wuppertal, Telefon 02 02 / 42 92 093, E-mail: christian.leitzbach@t-online.de

Mit dem Namen des Verfassers gekennzeichnete Beiträge geben nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion wieder.

Satz und Druck: E. Strack + Storch KG, Satz, Druck, E-Medien
Gladbacher Straße 15, 40219 Düsseldorf, Postfach 260407, 40097 Düsseldorf
Telefon 91 20 84-0, Telefax 91 20 84-5, E-mail: info@strack-storch.de, www.strack-storch.de

Anzeigenverwaltung: Willi Heinen
Bommershöferweg 7, 40670 Meerbusch, Tel. 02159-67 9996, Fax 02159-67 9998
E-mail: Willi.Heinen@rp-plus.de

Geschäftsstelle des Heimatvereins Bilker Heimatfreunde
Toni Feldhoff, Neusser Straße 87, 40219 Düsseldorf,
Telefon 39 46 99, Telefax 39 44 53, E-mail: toni.feldhoff@t-online.de

Vereins- und Heimatarchiv der Bilker Heimatfreunde:
Hermann-Smeets-Archiv, Himmelgeister Str. 73 (Hofgebäude), Tel. 33 40 42;
Öffnungszeiten: Donnerstag 9-12 Uhr · Vereinbarung von Sonderterminen ist möglich
Tel. 02 11 / 30 87 17, H. Esser (Archivar), E-mail: horst.esser@arcor.de

Konto des Vereins für Beitragszahlungen: Heimatverein Bilker Heimatfreunde e.V., Düsseldorf
Commerzbank Düsseldorf (BLZ 300 800 00) Kto.-Nr. 0411807800

Der Bezugspreis der „Bilker Sternwarte“ ist im Jahresbeitrag enthalten.
Mitgliedsbeitrag: 36,- Euro (Jahresbeitrag) · Reduzierter Familienbeitrag: 18,- Euro

Die „Bilker Sternwarte“ erscheint in der ersten Woche jeden 2. Monats

Seit 1939 **NICOLAUS SADLO** vormals Wilhelm Schmitz
Steinmetzwerkstatt · Bildhaueratelier

Wir liefern
zu jedem
Friedhof!

- Grabmale
- Inschriften
- Ornamente
- Einfassungen
- Fundamente
- Reparaturen



Am Südfriedhof 13 · 1. Geschäft am Haupteingang
40221 Düsseldorf · Telefon und Fax 02 11 / 15 52 77

Sie erreichen uns im Internet: www.bilker-heimatfreunde.de